

Opérations à terme avec des non-résidents

Confidentiel une fois rempli

Trimestre civil se terminant le

Veuillez en faire une copie pour vos dossiers

Sans frais: 1(866) 765-8143 
 Télécopieur: 1(613) 951-9031
 Courriel: bdp.enquetes@statcan.gc.ca

En cas d'erreur(s), prière de corriger le nom et l'adresse ci-dessus

Autorité:	Cette enquête est menée en vertu de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada (1985), chapitre S19. En vertu de la Loi sur la statistique, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire.
Confidentialité:	Vos réponses sont confidentielles. La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme, sans leur permission ou sans en être autorisé par la loi. Les dispositions de confidentialité de la <i>Loi sur la statistique</i> ne sont pas touchées par la <i>Loi sur l'accès à l'information</i> ou toute autre loi. Les données de cette enquête serviront uniquement à des fins statistiques et seront publiées sous forme agrégée seulement.
Couplages d'enregistrements:	Dans le but d'améliorer les données de la présente enquête, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements de cette enquête avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de données administratives.
Utilisation des données:	Les données d'enquête que vous fournissez servent à produire des estimations sur les opérations à terme avec les non-résidents et forment une partie intégrale des estimations officielles de la balance des paiements internationaux et du bilan des investissements internationaux du Canada. De telles estimations aident le gouvernement du Canada à établir les politiques monétaires et celles de taux de change. Les autres utilisations comprennent les négociations sur le commerce international, la planification des entreprises, la commercialisation et la recherche.
Retour de ce questionnaire:	Le présent questionnaire, dûment rempli, doit être retourné dans un délai de trois semaines à Statistique Canada, Division de la balance des paiements, 100, promenade Tunney's Pasture, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Veuillez retourner le questionnaire dans l'enveloppe ci-jointe, ou l'envoyer par télécopieur au (613) 951-9031 . Si vous avez besoin d'éclaircissements au sujet du questionnaire, veuillez téléphoner au numéro sans frais 1(866) 765-8143 ou envoyer un courriel à bdp.enquetes@statcan.gc.ca .
Divulgateion:	Si vous nous transmettez le questionnaire par télécopieur ou par courrier électronique, Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception du document, Statistique Canada offrira le niveau de protection garanti pour tous les renseignements recueillis aux termes de la <i>Loi sur la statistique</i> .

Remarques:

Merci

Date	Téléphone :	Nom et fonction du responsable	Signature
	Télécopieur :		
	Courriel :		

		(milliers de dollars américains)
A. Opérations des bureaux canadiens sur les marchés à terme étrangers		
1. Capitaux envoyés du Canada à des non-résidents (moins les commissions):		
- sociétés affiliées		
- bureaux de compensation		
- banques.....		
- autres (<i>prière de spécifier</i>) _____		
2. Capitaux envoyés au Canada par des non-résidents:		
- sociétés affiliées.....		
- bureaux de compensation.....		
- banques		
- autres (<i>prière de spécifier</i>) _____		
3. Commissions:		
- gagnées par des non-résidents		
- gagnées par des bureaux canadiens		
4. Créances non réglées sur des non-résidents:		
- sociétés affiliées		
- autres (<i>prière de spécifier</i>) _____		
B. Opérations des bureaux canadiens avec des clients non-résidents:		
1. Capitaux envoyés au Canada par des non-résidents:		
- sociétés affiliées		
- clients		
2. Capitaux envoyés du Canada à des non-résidents:		
- sociétés affiliées		